

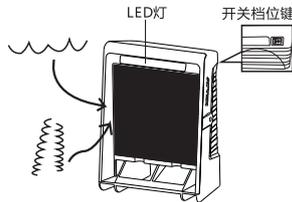
## ST-1016/ST-1016-P 吸烟仪使用说明书

深圳市安泰信科技有限公司  
SHENZHEN ATTEN TECHNOLOGY CO., LTD

### 产品工作摆放方式

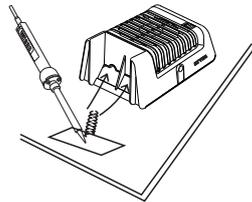
#### 1. 吸除大范围的烟气

吸除大范围的烟气，根据实际需求开关档位键可调一档二档。一档适合光线较亮环境使用，LED灯不亮。二档适合光线较暗环境使用，LED灯亮。



#### 2. 吸除近距离的烟气

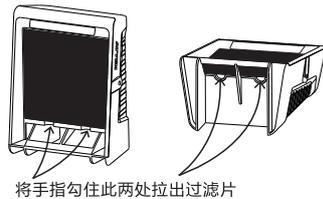
吸除近距离产生的烟气时，请参照右图将机器放置于桌面，并开启一档档位。与竖放的摆放方式相比较，横卧方式的吸烟性能更为优越。相对的横卧方式并不适合大范围的吸烟。



### 保养与维护

#### 1. 活性炭过滤片的更换

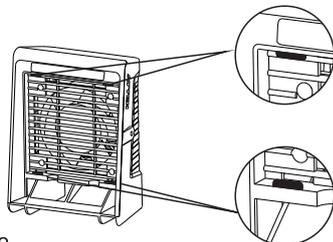
1. 过滤片由于长时间使用后其吸收能力会减弱，当过滤片的表面大部分变白时，便应该更换。如果尘埃过多粘附在过滤片上，也要更换。（切勿让过滤片含水使用）



将手指勾住此两处拉出过滤片

#### 2. 安装

请参照右图标示的4处卡位，将过滤片嵌入固定。为避免发生故障，请勿在未放入过滤片下使用机器，避免吸入杂物影响机器运行。



### 版权信息

本产品（含内部软件）及附件的设计受国家相关法律保护，任何侵犯我司相关权利的行为将会受到法律制裁。用户在使用本产品时，请自觉遵守国家相关法律。

### 免责声明

用户在使用本产品过程中，对于未按照相关指导、自然灾害等不可抗力或个人行为等非产品质量不合格而引起的人身伤害或者财产损失，本公司概不负责。

该说明书是深圳市安泰信科技有限公司根据最新产品特性进行整理、编译和发行的。在产品和说明书的后续改进过程中，本公司不负责另行通知。

### 产品概览

本产品是一款快速消除有毒气体的吸烟仪，过滤片为精制活性炭，具有高度吸收能力，自带LED照明功能。

### 技术参数

产品名称	吸烟仪
产品型号	ST-1016/ST-1016-P
产品功率	220V AC/50Hz/22W 110V AC/60Hz/22W
吸气容量	1.03m <sup>3</sup> /min
产品尺寸	103.3*161.8*217.2mm
活性炭尺寸	142*142*10mm

### 包装清单

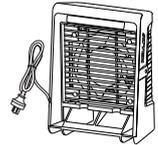
说明书X1，活性炭过滤片X1，吸烟仪X1。



说明书



活性炭过滤片



吸烟仪

### 使用注意事项

**警告** 为了降低火警或触电的风险，切勿同时使用本产品及固态速度控制装置。修理前必须切断电源，否则可能会引发触电。

1. 请勿使用本产品吸除具有引火性或爆炸性的气体。
2. 请避免放置潮湿的场所保管。
3. 请勿弄湿产品或以湿的手触碰产品。
4. 进行零件更换时请使用正规零件产品。

**注意**

5. 离开或使用结束时，请关闭电源。
6. 更换零件或收放机器时，请务必关闭电源。
7. 请注意勿让孩童把玩本产品。
8. 遇到电源线断线时，为了避免发生危险，请联系制造商或有同等资格的人员进行更换。

### 保修条例

① 本产品自购买之日起计算保修期，保修期内，正常使用本产品，因产品自身质量问题而发生的故障，可根据此保修卡条款的内容，出示保修卡原件在本公司指定授权维修处（或本公司）享受免费服务。请用户保留购买凭证及此保修卡，并在维修时一并出示。

② 在保修期内，以下情况将实施有偿维修服务：

- a. 不能出示有效保修卡或有效凭证；
- b. 购买产品日期、销售单位名称等项目未完整填写或涂改保修卡；
- c. 由于未按照使用说明书中所写的使用方法和注意事项操作，而造成的损坏；
- d. 自然灾害或不可抗力等因素造成的损坏；
- e. 未经厂家授权而对产品进行拆卸、修理、改装，造成的损坏；
- f. 易损、易耗品更换。

③ 保修卡各项目需由代理商或用户直接完整填写清楚，以获取24个月保修期。

④ 本保修卡请妥善保管，遗失不补。

⑤ 特殊情况双方协商处理。

⑥ 最终解释权归本公司所有。

#### 用户须知

本产品保修期自购买日起24个月内有效，凡属产品自身质量问题，凭此卡及购买凭证由本公司负责免费维修。

注：本产品返厂维修时，必须附上保修卡，否则将不予以免费维修，谢谢合作。（保修相关说明请阅读保修条例）

#### 产品保修卡

产品名称：\_\_\_\_\_ 产品型号：\_\_\_\_\_

出厂编号：\_\_\_\_\_ 购货日期：\_\_\_\_\_

# ATTEN ST-1016/ST-1016-P

## Smoke Absorber User Manual

### Specification

Item Name	Solder Smoke Absorber
Item Model	ST-1016/ST-1016-P
Power consumption	220V AC/50Hz/22W 110V AC/60Hz/22W
Maximum suction capacity	1.03m <sup>3</sup> /min
Dimensions	103.3*161.8*217.2mm
Filter size	142*142*10mm

### Packaging List

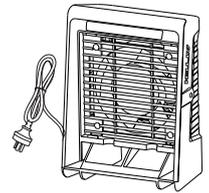
User Manual X1, Activated Carbon Filter X1, Solder Smoke Absorber X1



User Manual



Activated Carbon Filter



Solder Smoke Absorber

### Copyright

The design of this product (including internal software) and the accessories are protected by relevant laws of China. Any violation of relevant rights of our company will be subject to legal sanction. please abide by relevant national laws when you use this product.

### Essentials

User should have basic knowledge of life and basic electrical operation before using the product. Underage user can only use this product under the guidance of a professional or guardian.

[Note] In order to avoid damage to the machine and keep the operating environment safe: Please read this Manual carefully before using this product, and keep it properly for future reference.

### Disclaimer

We will take no responsibility for any personal injury or property damage caused by reasons other than the product quality problem, which may include force majeure (natural disasters, etc.) or personal behavior during the operation of this product.

This manual is organized, compiled and released by SHENZHEN ATTEN TECHNOLOGY CO., LTD. according to the latest product features. We will not be responsible for further notice of the subsequent improvement of the product and this Manual.

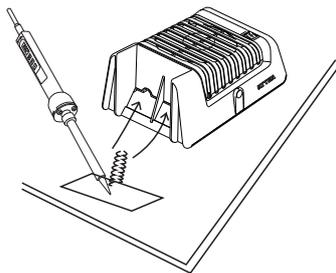
### Product overview

This product is a Desktop-type Solder Smoke Absorber can be operated vertically or horizontally, can remove soldering smoke and fumes quickly, safely and quickly. Activated carbon filter is made of highly activated carbon, strong absorb, and has LED lighting function.

1

### 2. Remove close-up solder smoke

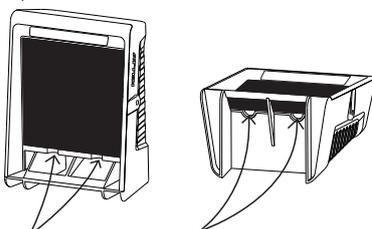
Please place this device on the desk as below picture if removing close-up solder smoke, and turn on Gear 1. Comparing with vertical position, horizontal position can provide airflow and efficiency much more than vertical, and is not much suitable for removing widely range of smoke.



### Care and Maintenance

#### 1. Replace activated carbon filter

The filter absorbs solder fumes and becomes white with clogging. Replace the filter when the suction power is drastically reduced due to clogging, or when the flux smell gets noticeably stronger. (Note: Be careful that moisture, water etc does not get on the filter, or it can't be used.)



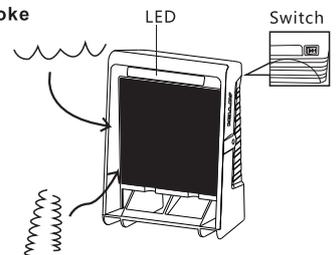
Pull out this filter on the position, with fingers

3

### Instructions

#### 1. Remove widely range of solder smoke

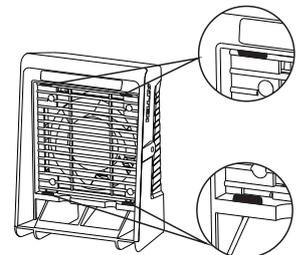
Please adjust two gear keys if removing widely range of solder smoke, Gear 1 is suitable to be used under brighter environment, the LED light is off when pressing Gear 1, Gear 2 is suitable to be used under dark environment, the LED light is on when pressing Gear 2.



2

#### 2. Install

Please fix the activated carbon filter on the 4pcs of buckle position as picture on the right. please don't operate this device before put into the activated carbon filter.



### Safety Precaution



WARNING

In order to reduce the risk of fire alarm or electric shock, please never use this device with solid state speed control device at the same time, please cut off power before repairing, or it will lead to electric shock.



CAUTION

- Do not use this produce absorb igniting or explosive gas.
- Keep this product away from wet places.
- Do not make this product wet or use it with wet hands.
- Make sure to turn off the power when this device stopped using or out of use.
- Please turn off the power when replacing parts or not used.
- Keep this product out of children's reach.
- Please replace the power cord by contacting original factory or equivalent person to get rid of danger.
- Please use the accessories from the original factory when replacing the product parts.

深圳市安泰信科技有限公司  
SHENZHEN ATTEN TECHNOLOGY CO., LTD

地址: 广东省深圳市光明新区七号路森阳高新科技园2栋8楼  
Add: 8 Floor, Building 2, Senyang High-tech Park, No. 7 Road, Guangming District, Shenzhen 518132, China

电话 (Tel): 0755-8602 1389 (总机) 400-998-6633

网址 (Web): www.atten.com.cn (中文) www.atten.com (EN)

邮箱 (Email): sales@atten.com.cn

MADE IN CHINA  
CBN030691(B)

4